Der Kulturkreis bringt mit vielen Ideen und gerne besuchten Veranstaltungen immer wieder Leben in den Jestetter Zipfel. Seite 3

Am Zollamt Rafz-Solgen fertigt mit Peter Gschwend einer der erfolgreichsten Läufer der Schweiz die Durchreisenden ab. Seite 6

SÜDKURIER

ZU BESUCH IN JESTETTEN & LOTTSTETTEN

BEILAGE DES SÜDKURIER · MITTWOCH, 8. MAI 2013 · NR. 106 · W · 69. JAHR

Jestetten kompakt

Die Gemeinde Jestetten hat 4967 Einwohner (Stand: 31. 3. 2013), die sich auf den Kernort Jestetten (3915) und den Ortsteil Altenburg (1052), der am 1. Januar 1973 eingemeindet wurde, verteilen. Bürgermeisterin der 2063 Hektar großen Gemeinde ist seit 2005 Ira Sattler aus Stühlingen. Gemeinsam mit der Bundestagswahl findet am 22. September in Jestetten die Bürgermeisterwahl statt. Ira Sattler kandidiert wieder für dieses Amt. (thg)

Verzwickte Grenzziehung

Ortsfremde sind mit einer Landkarte gut beraten

Wer sich heute als unkundiger Reisender in die Umgebung der deutschen Grenzgemeinden Jestetten und Lottstetten begibt tut gut daran, eine Landkarte zu Hilfe zu nehmen. Ansonsten dürfte er sich mit der verzwickten Grenzziehung kaum zu Recht finden. Das Gebiet von Lottstetten bis Dettighofen ist fast vollkommen von der Schweiz eingeschlossen. 55 Kilometer Grenze umziehen dieses Gebiet. Bei Baltersweil gibt es jene Engstelle von 800 Meter Länge, an der sich die Schweizer Kantone Zürich und Schaffhausen nähern und den „Jestetter Zipfel“ fast von der Bundesrepublik abtrennen. Lediglich das Landsträßchen durch den Baltersweiler Wald ist die einzige Verbindung dieser Region zum deutschen Hinterland. Zahlreiche alte Grenzübergänge gibt es im „Jestetter Zipfel“: Lottstetten-Rafz, Lottstetten-Solgen, Nack-Rüdlingen, Nack-Schild, Altenburg-Rheinau, Altenburg-Nohl, Jestetten-Hard, und Jestetten-Wangental. Seit der Annäherung zum „Schengener Abkommen“ am 12. Dezember 2008 sind die kleinen Grenzübergänge nicht mehr besetzt, die größeren nur noch teilweise. Beim Warenverkehr hat sich keine Änderung gegeben. Das Mitführen von Waren ist durch die Zollbestimmungen eingeschränkt. Die Kontrollen werden vermehrt mobil durchgeführt. So kann es vorkommen, dass aus dem „Nichts“ Grenzwächter auf der Straße stehen und Kontrollen durchführen. (thg)

Lottstetten kompakt

Die Gemeinde Lottstetten hat 2316 Einwohner (Stand: 1. 1. 2013), die sich auf den Kernort Lottstetten (1981) und die Ortsteile Nack (196) und Balm (92), sowie die Weiler Dietenberg (29) und Nackermühle (18) verteilen. Die 1339 Hektar große Gemarkungsfläche wird auf fünf Kilometer vom Rhein abgegrenzt. 87 Prozent der Gemarkung ist Naturfläche. Bürgermeister ist seit 1995 Jürgen Link aus Karlsruhe.

Die Region mit Magnetkraft

Jestetten und Lottstetten eignen sich gut zum Einkaufen und Einkehren

VON THOMAS GÜNTERT

Jestetten und Lottstetten, die östlichsten Gemeinden im Landkreis Waldshut, haben sich im Laufe der Jahre von kleinen Bauerndörfern zu Einkaufsmetropolen entwickelt. Seit die Jestetter Ortsdurchfahrt vor ein paar Jahren gründlich saniert wurde, wurde sie mehr und mehr auch zur Einkaufsstraße geworden.

Es ist sehr ungewöhnlich, dass eine 5000- Seelengemeinde über ein solches breitgefächertes Angebot von Handels- und Dienstleistungs- und Gastronomiebetrieben verfügt. Das Angebot reicht von verschiedenen Billig Discounter bis hin zu speziellen Fachgeschäften. Der Wochenmarkt am Samstagmorgen auf dem großen Schulhof ist mittlerweile zum festen Bestandteil geworden und kaum noch wegzudenken. Speziell auf die Schweizer Kundschaft zielen die Toto–Lotto Annahmestellen und verschiedene Paketdienste, die es Schweizer Kunden ermöglichen, ihre Pakete an eine deutsche Adresse schicken zu lassen. Der andauernde starke Frankenkurs und die Rückerstattung der Mehrwertsteuer machen einen Einkauf im östlichen Kreisgebiet noch interessanter.

Als Einkaufsort ist Lottstetten ebenfalls sehr beliebt. Die 2000-köpfige Gemeinde verfügt über ein Angebot von A bis Z, vom Autohaus bis zum Zahnarzt. Allein in der Lottstetter Hauptstraße vermarkten vier Obstbauern ihre Produkte. Dazu bieten sie weitere regionale Produkte wie Gemüse, Spirituosen oder die selbst gezüchteten Forellen an. Auch in der Ortsmitte gibt es genügend Gratisparkplätze, die für Verkehrsberuhigung sorgen.

Der Jestetter Zipfel hat eine sehr gut funktionierende Geschäftsstruktur. Lebensmittel- Textil- und Drogerie- Discounter haben eine gewisse Magnetwirkung, wovon vor allem die kleinen Fachgeschäfte profitieren. Eine vielseitige internationale Gastronomie rundet das Angebot in den Grenzgemeinden ab. Das Angebot, das die beiden Grenzlandgemeinden zu bieten haben, sucht man in vergleichbaren Gemeinden vergebens. Manche Kleinstadt hat weniger zu bieten. Der Jestetter Zipfel wird auch immer mehr touristisch genutzt, da die Leute wieder Urlaub im eigenen Land machen. Die östlichen Kreisgemeinden liegen zentral im Schnittpunkt von Schwarzwald, Bodensee und den Schweizer Alpen. Zudem liegen Jestetten und Lottstetten an der direkten Verbindungsstraße von Schaffhausen nach Zürich, beziehungsweise zum Flughafen Kloten. Beide Gemeinden haben kurioserweise zwei Bahnhöfe der Schweizer Bundesbahn. Zurzeit wird am Bahnhof Lottstetten gebaut, damit künftig nach Zürich der Zug im Halbstundentakt verkehren kann. Dies ist sicherlich auch ein gewichtiger Grund bei der Wohnungssuche junger Familien. Bei den Schweizer Familien ist die geringe Kindergartengebühr im Vergleich zu der Schweiz ein weiterer entscheidender Faktor.

Die Jestetter Hauptstraße ist zugleich Einkaufsstraße sowie Durchgangsstraße und lädt dennoch zum Bummeln ein. BILDER: GÜNTERT

Der Lottstetter Ortsteil Nack ist bekannt und nicht nur bei Weinliebhabern in der Region geschätzt für seine edlen Tropfen.

ANZEIGE

BBQ-Haus Jestetten – Süddeutschlands größtes Grillfachgeschäft

Sobald der Frühling endlich ein Einsehen hat und mit warmen Temperaturen aufwartet, spätestens dann gibt es für begeisterte Griller kein Halten mehr. Wer sich ein neues Grillgerät kaufen will oder seinen alten Grill aufmöbeln oder auch aufrüsten will, dem ist ein Besuch des **BBQ-Hauses in 79798 Jestetter / Schaffhauser Straße 41** wärmstens anzuraten.

„Bei uns gibt es so gut wie fast alles rund um´s Grillen“, versichert Inhaber Thomas Sabo, 350 verschiedene Grillmodelle aller namhaften Hersteller sowie über 1200 verschiedene Zubehörartikel. Dazu kommt ein sehr großes Warenlager, so dass nahezu alle Geräte immer zur sofortigen Mitnahme vorrätig sind.

Vom einfachen Campinggrill bis hin zur hochkarätigen und luxuriös ausgestatteten Grillküche gibt es im BBQ-Haus so ziemlich alles, was das Herz eines jeden Grillers (oder Grillerin) höher schlagen lässt.

Egal ob mit Holzkohle, Gas oder Strom beheizt – auf der rund 800 Quadratmeter großen Ausstellungsfläche ist für jeden Geschmack etwas dabei. Wer sich an der Fülle des Angebotes nicht entscheiden kann, der kann ein Gerät auch kostengünstig mieten und es in aller Ruhe Zuhause ausprobieren.

Selbstredend wird Service und Beratung groß geschrieben, neben dem Inhaber stehen vier geschulte Mitarbeiter/innen dem Kunden auf Wunsch mit Rat und Tat zur Seite.

Nebst dem Standard Grillzubehör kann man sich auch wertvolle Informationen und Inspirationen über das Grillen, auch über die angebotenen Grillbücher in all seiner Vielfalt von einfach bis raffiniert, einholen.
Passend dazu gibt es auch Gewürzmischungen, Grillsaucen, Räucherzubehör, die dem Grillgut den ganz besonderen Pfiff verleihen, ob aus Hickory-, Peacanut-, Walnuss- oder auch Rebholz – der Gourmet-Griller wird nicht enttäuscht sein vom Angebot im Jestetter BBQ-Haus.

Wer sich in die Grillkunst von Experten einführen lassen will, der kann auch im Haus (oder auch unter www.grill-kurse.de) einen Grillkurs buchen.

Und zum **5-jährigem Jubiläum** gibt es bis zum 11. Mai einen
5 % Jubiläumsrabatt
auf das gesamte Sortiment

Das BBQ-Haus in Jestetten ist täglich von 10 bis 12.30 Uhr und von 14.30 bis 18.30 Uhr geöffnet, samstags von 9 bis 16 Uhr. Telefon: 07745 / 92 77 53.

BBQHAUS.DE

XXL - Grill & BBQ Ausstellung auf über 800m²
Mehr als 300 Grill-Geräte u. 1200 Zubehör-Artikel

5 Jahre BBQ-Haus – Profitieren Sie bis zum 11. Mai von
5 % Jubiläumsrabatt

Das größte Grillfachgeschäft in Süddeutschland!

D-79798 Jestetten / Schaffhauserstraße 41 / www.bbq-haus.de
Tel.: +49 (0) 7745 927 753 / Fax: +49 (0) 7745 928 022 / Email: info@bbq-haus.de

ANZEIGE

„Planen Werbeaktionen in Jestetten“

Die Gemeinde Jestetten verfügt über ein starkes Gewerbe. Wir sprachen mit Karl Hail, dem Vorsitzenden der „Aktionsgemeinschaft pro Jestetten”.

„Wir arbeiten gerne mit unseren Freunden in Lottstetten zusammen.“

Karl Hail, Vorsitzender der Aktionsgemeinschaft Pro Jestetten

Herr Hail, „Aktionsgemeinschaft pro Jestetten“, was ist das?
Wir planen Werbeaktionen in Jestetten, um den Handel und das Handwerk in unserer Raumschaft zu positionieren. Im Moment stehen unsere Aktionen aber an einem „Null-Punkt”. Wir sind für eine rechtssichere Planung auf die Mitwirkung des Gemeinderates angewiesen. Den letzten beiden geplanten Aktionen wurde im Gemeinderat leider mehrheitlich die Grundlage entzogen. Das Gewerbe findet derzeit keine Unterstützung im Gemeinderat. Ich hoffe, dass mit den nächsten Wahlen etwas Bewegung in diese Reihen kommt und die Förderung des Gewerbes nicht nur mit dem persönlichen „Wohlfühlen” verbunden wird. In den umliegenden Gemeinden, wie beispielsweise in Lauchringen, wurde vom Gemeinderat eine Satzung erlassen, die es dem Gewerbeverein ermöglicht, zwei Veranstaltungen im Jahr durchzuführen. Davon können wir nur träumen.

Wie viele Mitglieder hat die Aktionsgemeinschaft
Über 50 Betriebe aus Jestetten, Lottstetten und Dettighofen haben sich darin vereint.

Welche Aktionen sind in diesem Jahr geplant?
In diesem Jahr haben wir vor Ostern einen Hausmessetag geplant, der jedoch im Gemeinderat abgelehnt wurde. Es wurde uns in der Diskussion beschieden, dass wir auch bei weiteren Aktionen in diesem Jahr keine Zustimmung erhalten werden. Mit Argumenten wie „wir wollen wenigstens am Sonntag unsere Ruhe haben” sind wir nicht zufrieden. Der Jestetter Zipfel wird sonst im Wettbewerb mit den Nachbargemeinden verlieren.

Werden sonst noch Aktivitäten unter dem Jahr durchgeführt?
Was uns bleibt ist ein gemütliches Sommerfest für unsere Mitglieder. Das war’s dann aber schon.

Sie unterstützen soziale Projekte, welche?
Wir entscheiden von Fall zu Fall. Im kulturellen Bereich oder auch in der Förderung der Jugendarbeit waren wir schon unterstützend aktiv. In den letzten Jahren haben wir auch regelmäßig Ruhebänke in den Gemeinden Jestetten und Lottstetten gespendet. Derzeit ist eine Werbeanlage für die Vereine im Gespräch.

Wieso sind in Jestetter Handel und Gewerbe so stark? Nur wegen der Schweizer Kundschaft?
Wir haben mit einer jeher guten Werbung vor Ort und auch in der Schweiz Jestetten bekannt gemacht. Für eine langjährige gute Kundenbeziehung sind allerdings die hohe Qualität der erbrachten Leistungen und der gute Kundenservice entscheidend. Damit können unsere Mitglieder entscheidend punkten und müssen nicht nur über den Preis verkaufen.

Wie hat sich Jestetten in den letzten 25 Jahren entwickelt?
Handel und Handwerk haben sehr gute Kundenverbindungen aufgebaut, die es zu pflegen gilt. Der beste Neukunde ist eine Empfehlung eines zufriedenen Kunden. Das auf und ab des Frankenkurses ist zwar eine Chance aber keine Bedrohung, wenn der Betrieb gut geführt ist.

Wie ist heute die Beziehung zum Lottstetter Handel und Gewerbe?
Wir arbeiten gerne mit unseren Freunden in Lottstetten zusammen. Die Veranstaltungen in Lottstetten haben einen sehr persönlichen Charme, auch durch die Unterstützung der Gemeinde. Da im nächsten Jahr in Lottstetten wieder eine Herbstmesse durchgeführt wird, werden wir in Jestetten keine Frühjahrsmesse organisieren.

FRAGEN: THOMAS GÜNTERT

Fenstertechnik Meier

Voller Durchblick: Das zehnköpfige Team von Meier Fenstertechnik hat nicht nur bei Kunststofffenstern den vollen Durchblick. Das Unternehmen bietet auch Ausführungen in Holz-Alu und Kunststoff-Alu an. Besonders gefragt sind die hochwertigen Alu- und Holz-Alu Hauseingangstüren. Auch für den Sonnen- und Insektenschutz ist die etablierte Firma Spezialist. In den großzügigen Ausstellungsräumen gibt Marion Meier den Kunden Einblick in das vielseitige Angebot. Fenstertechnik Meier ist zertifizierter Partner von Internorm und Europas Fenstermarke Nummer 1. Von der überlegten Planung über die fachmännische Montage bis hin zum perfekten Service sind die Kunden diesseits und jenseits der Grenze bestens versorgt. BILD: GÜNTERT

Wimu Sport & Lifestyle

Gut gestartet: Das „wimu“-Team freut sich, dass das neue Schuh-, wie auch das Sportgeschäft in der Saarstraße 6 in Jestetten gut angenommen wurden. Beide Geschäfte bieten auf über 500 Quadratmeter ein Einkaufserlebnis für die ganze Familie. Im Sportgeschäft wird die Kompetenz im Sport-und Outdoorbereich durch Marken wie Jack Wolfskin, Salomon, North Face, Odlo, Asics oder Schöffel unter Beweis gestellt. Mit Lifestyle Fashion wird das Sortiment mit Gaastra, Scarpa und Camel Active abgerundet. Auch das „wimu“ Schuhgeschäft steht für höchste Qualität. Markenschuhe von Paul Green, K&S, Peter Kaiser, Timberland und mehr gibt es zu fairen Preisen. Handtaschen und Accessoires sind neu im Sortiment. BILD: GÜNTERT

ANZEIGE

Kultur im Jahreskreis

Der Kulturkreis bringt Leben in den Jestetter Zipfel.

VON THOMAS GÜNTERT

Der Kulturkreis Jestetten rief mit einem Weinfest in Erinnerung, welche Bedeutung der Weinbau in der Vergangenheit in Jestetten hatte. Vorsitzender Dietrich Veigel (rechts) freute sich über den Wein, den Friedrich und Susanne Clauß vom Nacker Weingut lieferten, denn in Jestetten wird praktisch kein Wein mehr angebaut. BILDER: GÜNTERT

Gesellschaftliche Höhepunkte sind Programm beim Kulturkreis Jestetten. So hat der Verein vor zwei Jahren in Jestetten ein Weinfest organisiert. Wieso ein Weinfest in Jestetten, wo überhaupt kein Wein wächst? Kaum ein einheimischer Bürger wusste noch bis zum damaligen Weinfest, dass Jestetten einmal ein bedeutendes Weindorf mit sieben Weintrotten war. Das Jestetter Wappen zeigt nicht zufällig ein Tor mit Rebzweig und Rebschneidmesser als Symbol für die Bedeutung des Weinbaus in der Grenzgemeinde.

Wie in der Ortschronik zu lesen ist, berichten Urkunden schon im 15. Jahrhundert über Weinberge, die im Besitz des Klosters Rheinau waren. Im 19. Jahrhundert wurden in Jestetten 134 und in Altenburg 47 Hektar Reben ausgewiesen. Das entspricht über drei Mal so vielen Rebbergen, wie sie heute im Landkreise in den Gemeinden Klettgau, Hohentengen und Nack bestehen.

Die Rebbauern wurden damals vom Kloster Rheinau ausgebildet, da der größte Teil des Weins an das Kloster verkauft wurde. Mit der Aufhebung des Klosters im Jahr1862 trat ein Rückbau der Anbauflächen ein. Heute ist der Rebbau bis auf ein paar Wingert einiger Hobbywinzer vollständig verschwunden. Vor zwei Jahren nahm der Kulturkreis diese alte Tradition, allerdings mit Nacker Wein, wieder auf und feierte in dem „Alten Schulhaus“ in der Kirchstraße ein Weinfest. Das „Alte Schulhaus“ gilt mittlerweile als der Kulturtempel Jestettens. Das über 450 Jahre alte Gemeindehaus war schon Schule, evangelischer Gottesdienstraum, Arrestraum, Lehrerwohnung und Rathaus. Prunkstück ist der Gotische Saal, ein großer, annähernd quadratischer Saal mit typischen Reihenfenstern, Kassettendecke und Ziegelplattenboden, der bis zu 100 Personen Platz bietet.

Durch den stationären Grotrian-Steinweg Flügel bieten sich dem Kulturkreis noch vielfältigere Möglichkeiten. Der 80-plätzigen Festsaal mit Küche und Ausschanktheke dient zudem als Ausstellungsraum und Pausenfoyer. Der Kontrast der traditionellen zur modernen Bauweise wird im „Alten Schulhaus“ eindrucksvoll gezeigt. Im Außenbereich laden verträumte Winkel zum Verweilen ein.

Der Kulturkreis Jestetten hat derzeit 164 Mitglieder, die größtenteils aus Jestetten und Lottstetten kommen. Im letzten Jahr wurden auch die Schweizer Nachbarn durch die Bilderausstellung des Hallauer Malers Herbert Hiss aufmerksam. Mittlerweile hat der Kulturkreis sogar sechs Mitglieder aus der Schweiz.

Zu den grenzüberschreitenden Beziehungen gehören auch die Literaturveranstaltung „Erzählzeit ohne Grenzen“ und die „Grenzüberschreitende Museumsnacht“. Weitere Konzerte im laufenden Programm pflegen die Beziehungen über die Grenze. Am 2. Juni wird der in St. Gallen geborene und in Winterthur wirkende Cellist Emanuel Brütsche sein Instrument solistisch vorstellen. Dazu gibt es literarische Rezitationen über das Cello durch den in Rheinau lebenden Schauspieler Yves Robert Buergi.

Beendet wird das Jahresprogramm mit dem Weihnachtskonzert in der Lottstetter Valentinskirche mit drei Schweizer und einem deutschen Musiker. Der kulturelle Höhepunkt soll am 23. November der Auftritt der beiden Luzerner Kabarettisten „Ohne Rolf“ werden. „Da alle Veranstaltungen defizitär sind, brauchen wir für den Fortbestand der Vereinsarbeit die Unterstützung unserer Mitglieder“, betont Dietrich Veigel.

Weitere Informationen gibt es unter **www.kulturkreis-jestetten.de**

Hinterher ist man immer schlauer

Die Volkshochschule Jestetten-Lottstetten punktet durch ihr vielseitiges Angebot

Die Volkshochschule Jestetten bietet ein vielseitiges Kursprogramm an. BILD: FACTUM-WEISE

Seit 1980 gibt es die Volkshochschule (VHS) Jestetten – Lottstetten, seit letztem Jahr ist sie unter der neuen Führung von Elke Haußmann, die das Amt vom langjährigen Vorsitzenden Edwin Kintzi übernahm. Die Trägerschaft übernehmen die Gemeinden Jestetten und Lottstetten. Im letzten Jahr hat sich die Volkshochschule allerdings selbst getragen und sogar einen „Gewinn“ von 500 Euro erwirtschaftet. Bei den 123 Kursen haben 990 Personen teilgenommen.

Die VHS will mit ihrem Angebot durch eine sozial orientierte Gebührengestaltung allen Bürgern Bildung ermöglichen. Durch interkulturelle Bildung soll auch eine Integration ausländischer Mitbürger bei gegenseitiger Toleranz entstehen. Das Kursangebot ist in verschiedene Themenschwerpunkte unterteilt. Hinter Kurstiteln wie „Allgemeinbildung & Reisen“, „Kultur & Gestalten“, „Gesundheit & Ernährung“, oder „Deutsch als Fremdsprache“ verbirgt sich eine Fülle interessanter Angebote. In verschiedenen Computerkursen kann man lernen, wie man sich in der virtuellen Welt des Internets, speziell auch im Facebook, zurechtfindet oder auch wie man Webseiten selbst erstellt.

Die junge VHS bietet speziell Kurse für Kinder an, beispielsweise Wald- und Wiesentage für vier- bis Neunjährige, Musikgarten für Kleinkinder, Kinderschauspielkurs oder Näh – und Backkurse. Die VHS will ihr Programm mit Menschen erweitern, die ihr Wissen oder Können als Kursleiter einer breiteren Bevölkerung anzubieten wollen. Der Kursort ist in der Regel die Realschule Jestetten. Auch in der Grund- und Hauptschule, in der Gemeindehalle oder im „Alten Schulhaus“ in Jestetten, in der ehemaligen Lottstetter Grundschule und dem Postsaal und im Roten Haus in Altenburg werden Kurse angeboten.

Die letzten Kurse haben soeben begonnen und dauern bis zu den Sommerferien, ab September werden wieder neue Kurse angeboten.

Weitere Infos im Internet: **www.vhs-jestetten-lottstetten.de**

ANZEIGE

BAUSUBSTANZ
HANDWERK & ENERGETIK
IHR ZUVERLÄSSIGER PARTNER IM BEREICH:
• Holz-Massiv-Hausbau
• Dachsanierung
• Holzbau
• uvm.
Hauptstraße 11 · 79798 Jestetten • Tel.: 07745 8375
info@bausubstanz.com • www.bausubstanz.com

Taxi Renate Kälber
Frauenpower
Inh. Carina Simon
Postfach 1116
D – 79794 Jestetten
07745 / 7409

桃源酒家 TAO – TAO China-Restaurant
Wählen Sie von unserem chinesischen und mongolischen Buffet Spezialitäten nach Ihrer Wahl!
Täglich: Chinesisches und mongolisches Buffet – an Sonn- und Feiertagen den ganzen Tag. Für Familien- und Geschäftsessen stehen auch separate Räumlichkeiten zur Verfügung. Genießen Sie den Frühling auf unserer großen Gartenterasse!
Auf Ihren Besuch freut sich das Tao-Tao-Team
D-79798 Jestetten, Bahnhofstr. 28 · CH-Tel. 0049 7745 7309 – CH-Fax 0049 7745 7098
Öffnungszeiten: 11.30–14.30 Uhr und 17.30–23.30 Uhr, außer Di. (Ruhetag)

Schnäppchen zu bieten?
Verkaufen Sie ihr Auto im SÜDKURIER-Automarkt.
www.suedkurier.de/autoanzeigen
0800/880 8000
SÜDKURIER

AW Anfertigungen nach Ihren Wünschen!
Trau Dich!
Große Auswahl an Trauringen und Brautschmuck!
Andreas Wildner · Goldschmiedemeister
Hauptstr. 12 · 79798 Jestetten
Tel.: 0 77 45/13 38 · www.aw-schmuck.de

EINFACH BEQUEM:
Joya
- der weichste Schuh der Welt!
Die neue Frühjahr-Sommer Kollektion 2013 ist eingetroffen, besuchen Sie uns und probieren Sie Ihr Wunschmodell!
Das bietet Joya: weichster Trage- und Gehkomfort verwöhnt Ihre Füsse • schont die Gelenke
SCHUHHAUS Aufinger
Orthopädie-Schuhtechnik
Werner Aufinger
Schaffhauser Strasse 10 • D-79798 Jestetten • Tel. 0049-7745-8815

ANZEIGE

Volksbank Immobilien eG
erfahren. kompetent. zuverlässig. persönlich
Ihre Immobilienberaterin
Frau Anja Fröhling
für das Gebiet: Jestetten, Lottstetten, Hohentengen
Büro: Volksbank Jestetten Donnerstag und nach Absprache
Telefon: 07751 / 8757 - 411

Angi's Pub
D-79798 Jestetten-Altenburg
seit 1983
www fb

Floristik & Geschenke
Am 12. Mai ist Muttertag
Dekorative Accessoires
Blumensträuße/Gestecke
Geschenk-Arrangements/-Gutscheine
Weltweit Blumen verschenken mit Euro Florist
Öffnungzeiten
Montag bis Samstag: 9 bis 12 Uhr
CREATIV-Floristik
Petra Binkert
Neuhauser Straße 2
Jestetten-Altenburg
07745 91 94 93

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.
Wir machen den Weg frei.
Volksbank Jestetten eG ...einfach persönlicher
Schaffhauser Str. 9 • 79798 Jestetten
Tel. 07745 / 92 95 - 0 • www.vbj.de

Pro-Fitness-Discounter

Angenehmes Ambiente: Seit gut einem Jahr gibt es im Jestetter Gewerbegebiet den „pro-fitness-discounter“. Das Fitness-Studio überzeugt durch lange Öffnungszeiten, gutes Preis-Leistungsverhältnis und attraktive Ausstattung. Erstklassige Fitnessgeräte namhafter Hersteller werden ergänzt durch Wellnessangebote und abwechslungsreiche Trainings-Möglichkeiten. BILD: GÜNTERT

BBQ-Haus

Gut grillen: Wer den Grill erneuern oder aufrüsten will, dem ist ein Besuch beim BBQ-Haus in Jestetten zu empfehlen. „Bei uns gibt es so gut wie alles rund ums Grillen“, versichert Inhaber Thomas Sabo. 350 Grillmodelle namhaften Hersteller, sowie über 1200 verschiedene Zubehörartikel sind auf der rund 800 Quadratmeter große Ausstellungsfläche im Angebot. BILD: GÜNTERT

Bausubstanz Handwerk & Energetik

Bewusst bauen: Die Jestetter Firma Bausubstanz Handwerk & Energetik ist beim Thema Holzbau, Dachdeckung, Umbau, energetische Sanierung sowie beim schlüsselfertigen Hausbau der kompetente Ansprechpartner. Bausubstanz ist spezialisiert auf das Steko Modularbausystem, das ein nachhaltiges Bauen ermöglicht. BILD: GÜNTERT

ANZEIGE

Der SÜDKURIER – Jetzt auch in der Schweiz

Testen Sie den SÜDKURIER auch in der Schweiz. In vielen grenznahen Ortschaften, zum Beispiel in Schaffhausen, Neuhausen, Schlatt, Wilchingen, Osterfingen, Neunkirch oder Guntmadingen stellen wir Ihnen Ihre Zeitung ganz bequem jeden Morgen zu. Probieren Sie es aus!

✗ **Ja,** bitte schicken Sie mir den SÜDKURIER 14 Tage gratis und unverbindlich. Die Lieferung endet automatisch.

☐ Frau ☐ Herr ☐ Familie Lieferbeginn:

VORNAME/NAME

STRASSE/NR.

PLZ/ORT

LAND

GEBURTSDATUM

Einverständniserklärung: Ihre Zufriedenheit ist unser Ziel. Zur Ausführung unserer Serviceleistungen und um Sie weiterhin über interessante Angebote aus unserem Haus informieren zu dürfen, benötigen wir Ihr Einverständnis. Mit Ihrer Unterschrift geben Sie Ihr jederzeit widerrufbares Einverständnis, dass wir Sie über interessante Produkte aus dem SÜDKURIER Medienhaus per Telefon/E-Mail informieren.

TELEFON

E-MAIL

✗ DATUM/UNTERSCHRIFT

Wir benötigen 3 Arbeitstage Bearbeitungszeit. Das Angebot gilt nur für die Lieferung innerhalb unseres Verbreitungsgebietes. Es ist nur zweimal pro Jahr nutzbar und falls ich noch kein SÜDKURIER Abonnent bin.

Einfach Coupon ausfüllen, ausschneiden und zurücksenden.

SÜDKURIER Kundenservice
Max-Stromeyer-Str. 178
D-78467 Konstanz oder
per Fax: +49 7531/999-1485

SÜDKURIER

Autohaus Melzer

Rundum richtig: Vor über 50 Jahren hat Rudolf Melzer den Familienbetrieb gegründet. Bis heute garantiert das Team rund um Clemens Schulze den bestmöglichen Rundum-Service. Reparatur, Wartung, Reifendienst, Karosserie, Lack – hier gibt es alles aus einer Hand. Außerdem bietet das Autohaus Melzer ein breites Angebot an Neu- und Gebrauchtfahrzeugen. BILD: GÜNTERT

Sparkasse Hochrhein

Gut beraten: Als größtes Kreditinstitut am Hochrhein ist die Sparkasse stark mit den Unternehmen und den Bürgern verbunden. Die Finanzdienstleistungen umfassen die Gewährung von Investitionskrediten und den Einsatz öffentlicher Fördermittel. Vom jüngsten Sparer bis zum Bauherrn, von Gewerbebetrieben bis hin zu Vereinen wird Rat gesucht. BILD: GÜNTERT

Volksbank Immobilien eG

Richtig investieren: Die Volksbank Immobilien eG präsentiert ein vielseitiges Immobilienangebot aus der Region. Die vier regionalen Volksbanken Hochrhein, Jestetten, Rhein-Wehra sowie Klettgau-Wutöschingen bündeln durch das flächendeckende Vertriebsnetz mit 37 Bankfilialen ihr Service- und Dienstleistungsangebot im Bereich der Immobilien. BILD: GÜNTERT

Reifen Fehrenbacher

Sicher fahren: Reifen Fehrenbacher in Jestetten ist nicht nur der zertifizierte Michelin Reifenhändler in der Region, auch Spezialist für Inspektionen, Fahrzeugzubehör, Batterie- und Bremsenservice. Zudem kommt der TÜV ins Haus. Aktuell laufen wieder spezielle Frühlingsangebote. Bei Reifen Fehrenbacher befinden sich die Kunden immer auf der Überholspur. BILD: GÜNTERT

Café Schäfer

Treffpunkt: Seit drei Jahren gibt es in Jestetten das Cafe Schäfer. Die Familie Giaramita und ihr Team verwöhnen ihre Gäste mit 30 verschiedenen Eissorten, die sie in selbst fertigen. Kleine Speisen für zwischendurch und feine Kuchen runden das Angebot ab. An den Wochenenden gibt es zusätzlich eine große Auswahl an Torten und ein Frühstücksbuffet. BILD: GÜNTERT

Sonderregel sorgt für Wohlstand

Das ehemalige Zollausschlussgebiet existierte 100 Jahre

VON THOMAS GÜNTERT

Der „Jestetter Zipfel“ wird auch heute noch „Das ehemalige Zollausschlussgebiet“ genannt, denn von 1840 bis 1935 galt eine Sonderregelung. Die neuen badischen Zollgesetze von 1812 schufen im Jestetter Raum völlig neue Verhältnisse. Durch die wirtschaftlich und verkehrsmäßig ungünstige Lage war das Gebiet dem übrigen deutschen Hoheitsgebiet weitgehend entzogen. Ostwärts war lediglich über den Kanton Schaffhausen ein Transitverkehr zum Hegau möglich. Diese Abschnürung führte zu einer wirtschaftlichen Einengung und es musste eine engere Verflechtung mit der Schweiz entstehen. Im Zusammenhang mit dem Beitritt Badens zum deutschen Zollverband stellte die Regierung fest, dass die Zollabgaben in keinem Verhältnis zum Personalaufwand an der 55 Kilometer langen Landesgrenze standen.

Am 30. Juli 1840 wurde das Gebiet des „Jestetter Zipfels“ mit den Gemeinden Lottstetten, Balm, Nack, Jestetten, Altenburg, Baltersweil, Dettighofen und Berwangen durch die Großherzogliche Regierung zum Zollausschlussgebiet erklärt. Für diese Orte fielen die Eingangs- und Ausgangszölle weg. Ein Durchgangszoll wurde nur für den Transit auf der Strecke Schaffhausen – Rafz erhoben. Später entfielen auch diese Zölle. Die Bewohner dieses Gebietes waren einerseits vom Zoll ausgeschlossen und von Schweizer Seite dem Zoll nicht angeschlossen. Die vier Kilometer lange Zollgrenze gegen das westliche Hinterland verlief von Weisweil über Bühl bis zur Landesgrenze. Die zu überwachende Grenze wurde so von 55 auf sechs Kilometer verkürzt. Diese Regelung bescherte den Bewohnern des Gebietes einen bescheidenen Wohlstand, konnten sie ihre Produkte in Deutschland und der Schweiz zollfrei anbieten.

Diese Vorteile wirkten sich besonders für die Landwirtschaft aus. In dieser Zeit hatte Lottstetten „Europas billigste Tankstelle“. Mit der Eröffnung der Bahnlinie Basel-Konstanz im Jahr 1863 fielen auch die Rheinzölle weg. Einen schweizerischen Bahnanschluss erhielt das Zollausschlussgebiet im Jahr 1897 über die Strecke Zürich – Schaffhausen mit den Bahnhöfen in Lottstetten, Jestetten und Altenburg. Bis 1914 waren 80 Prozent der arbeitenden Bevölkerung in der Schweiz beschäftigt. Durch den Ersten Weltkrieg und die damit verbundene Lebensmittelknappheit in der Schweiz wurde der Warenbezug für die Bewohner des Gebietes unterbunden. Hierauf entstand ein mächtiger Schmuggel.

Am 24. September 1935 wurde nach 95 Jahren zum Unwillen der Bevölkerung das Zollausschlussgebiet aufgehoben, da die nationalsozialistischen Machthaber den Einfluss des schweizerischen Auslandes ausschalten wollten.

Der Wegfall von Vergünstigungen führte zu einem wirtschaftlichen Niedergang und Arbeitslosigkeit, Verteuerungen nahmen zu, Arbeitnehmer wanderten ab. Bis in die 60-er Jahre fanden immer wieder Bestrebungen für eine Wiedereinführung des Zollausschlussgebietes statt“. Das ehemalige Zollausschlussgebiet hatte auf jeden Fall einen großen Anteil am „Deutschen Wirtschaftswunder“ und am Aufblühen Baden Württembergs.

Das Zollausschlussgebiet bestand von 1840 bis 1935 im Jestetter Zipfel 95 Jahre lang. QUELLE: JESTETTER CHRONIK

ANZEIGE

AUTOHAUS MELZER
Neuwagen, Gebrauchtwagen, Werkstatt, Karosserie & Lack

Jestetten - neben ALDI www.auto-melzer.de 07745-8006

ANZEIGE

Perfekter Service
ganz in Ihrer Nähe.

Sparkasse Hochrhein

Finanzmanagement, Bausparen und Versicherungen - wir bieten alles aus einer Hand. Unsere Spezialisten erreichen Sie persönlich in **Jestetten** in der **Hombergstraße 1** und in **Lottstetten** in der **Hauptstraße 35**, telefonisch unter **0049 (0)7751 882-0** und im Internet unter www.sparkasse-hochrhein.de.
Wenn's um Geld geht - Sparkasse.

MEIN FENSTER IN DIE ZUKUNFT

Internorm®

RICHTUNGSWEISENDE LÖSUNGEN
FÜR FENSTER UND TÜREN

[ ] Innovative und qualitativ hochwertige Fenster und Türen in vielen Designs
[ ] Professionelle Dienstleistungskompetenz der Internorm-Partner
[ ] Umfangreiche Garantien
[ ] Sicherheit der Marke Internorm

VERLÄNGERUNG DER GLASAKTION BIS 15.06.2013
3fach Verglasung für den Preis der 2fach Verglasung

Jetzt bei Ihrem Internorm [1st] window partner:

MEIER FENSTERTECHNIK

Fenstertechnik Meier
GmbH & Co KG
Hauptstraße 18
D-79798 Jestetten
Telefon +49 (0) 77 45 92 76 85
Fax +49 (0) 77 45 92 76 86
mail info@meier-fenstertechnik.de
internet www.meier-fenstertechnik.de

[1st] window partner Internorm

Unser Haus in Erzingen.

Unser Haus in Jestetten.

CAFE SCHÄFER
MACHT LUSCHT UFF MÄÄÄH!

Neu Neu Neu XXL
600- und 900-g-Schnitzel
900-g-Cordon Bleu
eine echte Herausforderung!
(nur in Erzingen)

Wir verwöhnen Sie täglich mit leckeren Salaten und kleinen Gerichten,
sowie einer großen Kuchen- und Tortenauswahl.
- Auch zum Mitnehmen -
Original italienisches Eis aus eigener Herstellung
Montag - Sonntag täglich ab 8.00 Uhr geöffnet
0 77 45 / 9 25 94 57, Jestetten, Kirchstraße 22
0 77 42 / 73 37, Erzingen, Hauptstraße 40
m.giaramita@t-online.de
Auf Ihren Besuch freut sich Familie Giaramita und das Cafe Schäfer Team

EKS

Energie für Ihre Ideen

www.eks.ch

Hinter Peter Gschwend aus Kloten, dem Zollchef des deutsch-schweizer Gemeinschaftszollamtes Rafz-Lottstetten verbirgt sich einer der erfolgreichsten Schweizer Läufer der letzten Jahrzehnte. BILD: GÜNTERT

Der geschwinde Gschwend

Am Zollamt fertigt einer der erfolgreichsten Läufer der Schweiz ab

Wer ins Zürcher Unterland will, entscheidet sich meistens für den Weg über das Hauptzollamt Rafz–Solgen, besonders wenn man etwas zu verzollen hat. Dann wird man es vermutlich mit dem Zöllner Peter Gschwend zu tun bekommen.

Dass der freundliche, eher zierlich wirkende Mann im Dezember sechzig Jahre alt wurde und einer der erfolgreichsten Schweizer Läufer der letzten Jahrzehnte ist, kann man nur erahnen. Peter Gschwend ist der Kategorie M 60 amtierender Schweizermeister in der Halbmarathondistanz. Die Bestzeit über die Distanz lief er 1993 beim Greifenseelauf in 1:05 Stunden. Einen seiner größten sportlichen Erfolge hatte er 1987 in Seoul/Südkorea, als er den Marathon Weltcup in 2:15 Stunden lief.

Zehn Jahre gehörte Gschwend dem Schweizer Marathon Nationalkader an. 1996 und 1998 hat Peter Gschwend den 78 Kilometer langen „Swiss Alpine Marathon“ in Davos gewonnen. Der Sieg bescherte ihm eine große Medienaufmerksamkeit inklusive Filmbeitrag im „Sportpanorama“ des Schweizer Fernsehens. „Damals habe ich am Start schon gewusst, dass ich gewinnen werde, obwohl sie mich gejagt haben“, erinnert er sich heute noch. Zweimal hat er den Extremlauf von Genf nach Basel, der in sieben Tagesetappen 350 Kilometer mit über 8000 Höhenmetern über den Juraweg führt, gewonnen. Peter Gschwend notiert alle seine Läufe akribisch genau – wie ein Zöllner eben. S

eit 1977 ist er 137 100 Kilometer gelaufen, hat 1261 Wettkämpfe absolviert, 240 Tagessiege und 438 Kategoriensiege errungen. 901 Mal ist er auf dem Podest gestanden. „Finanziell haben sich meine Podestplätze nicht rentiert, da sich die Medien grundsätzlich wenig für Ausdauersport interessiert haben“, so der sympathische Sportler. Peter Gschwend genießt das Läuferleben. Für ihn ist der Laufsport die ideale Alternative zum Zolldienst, wo er fast den ganzen Tag im Büro sitzt. „Die Freiheit ist das, was es ausmacht – Alleine mit dem Körper, dem freien Geist und einer zufriedenen Seele in Gottes Natur“ schwärmt er über das Gefühl, „das nur derjenige kennt, der selber läuft“. Er liebt diesen Sport, der ohne jegliche technische Hilfsmittel auskommt. Peter Gschwend pflegt eine intensive Freundschaft zu anderen Spitzenläufern wie Herbert Steffny und Charly Doll. „Wir Ausdauersportler sind eine große Familie“.

Gschwend erhielt immer vorbildliche Unterstützung durch seinen Arbeitgeber, den Schweizer Zoll. Auf dem Höhepunkt seiner Laufkarriere arbeitete er mit weiteren 150 Zollbeamten auf dem Züricher Flughafen. Da war es möglich, Urlaub für internationale Einsätze und Trainingslager zu bekommen. Seit 2006 ist er Zollstellenleiter auf der Gemeinschaftszollstelle Rafz-Lottstetten und ist für die Verzollungen von Handels- und Privatwaren bis zum Aufdecken von Schmuggelfällen zuständig.

Peter Gschwend wohnt mit seiner Frau Mary in Kloten und läuft fast täglich nach Feierabend etwa eine Stunde. Vor zwei Wochen ist er am Meniskus operiert worden. „Am 12. Mai will ich den Schluchseelauf wieder laufen“, ist der Schweizer Supersportler bereits wieder sehr optimistisch. (thg)

„Hoffe auf eine Lösung im Herbst“

DRK-Ortsgruppenleiter Alfons Brohammer über die Notarztsituation in Jestetten

Die Notarztsituation in der Raumschaft Jestetten und Lottstetten ist ein Wechselbad der Gefühle. Im Sommer 2012 haben die praktizierenden Ärzte, die bis dahin auch den Notarztdienst verrichteten, den Bettel hingeworfen, weil ihnen die Vergütung zu wenig war. Eine Aufbesserung des Honorars um 15 Prozent wurde ebenfalls abgelehnt.

Nach langen Verhandlungen konnten sich Ärzte und Kostenträger darauf einigen, dass die Ärzte im Jestetter Zipfel während ihren Praxisstunden den Notarztdienst wieder verrichteten. Zwischenzeitlich haben Sie den Dienst wieder quittiert, da es versicherungstechnische Probleme gab. Mittlerweile wurde der Notarztdienst wieder aufgenommen.

Der Kostenträger wollte weitere Alternativen überprüfen. Entweder soll in Dettighofen ein Notarztstandort eingerichtet werden oder das Kantonsspital Schaffhausen soll den Jestetter Zipfel notärztlich versorgen. Wir fragten beim DRK Ortsgruppenleiter Alfons Brohammer in Jestetten nach.

„Der Patient wäre in der Hälfte der Zeit im Kantonsspital Schaffhausen in besten Händen gegenüber dem jetzigen Zustand.“

DRK-Ortsgruppenleiter Alfons Brohammer

Herr Brohammer, wie ist der Stand mit dem Notarztstandort in Dettighofen?
In Dettighofen wird es wohl keinen Notarztstandort geben. Hierzu fehlen schlichtweg die Notärzte. Für einen Standort bedarf es mindestens fünf Notärzte. Woher nehmen ohne zu stehlen? Wir haben ja für normale Arztpraxen heute viel zu wenige Ärzte. Gut ausgebildete Notärzte können und dürfen sich nicht zufrieden geben mit ein bis zwei Einsätzen pro Woche.

Wäre eine Versorgung durch das Kantonsspital Schaffhausen nicht die bessere Alternative?
Das kann ich ohne Einschränkungen nur mit ja beantworten. Eine bessere Lösung für unseren Raum gibt es nicht. Der Patient wäre in der Hälfte der Zeit im Kantonsspital Schaffhausen in besten Händen gegenüber dem jetzigen Zustand. Dies gilt vor allem für den Abend, die Nächte und am Wochenende.

An was scheitert es denn noch?
Die Verhandlungen mit dem Kanton Schaffhausen, der sehr positiv unserem Anliegen gegenübersteht, sind im Gange. Jestettens Bürgermeisterin Ira Sattler hat einen entsprechenden Antrag gestellt, welcher aber einer Genehmigung durch das zuständige Ministerium in Stuttgart bedarf. Die Gespräche laufen. Ich bin sehr zuversichtlich.

Die deutsche Gemeinde Büsingen wird doch auch vom Kantonsspital Schaffhausen versorgt, da sollte der Jestetter Zipfel doch auch eine Sondergenehmigung erhalten.
Davon gehe ich aus. Nicht nur für Büsingen sondern auch im Grenzbereich zu Österreich gibt es Sondergenehmigungen.

Bis wann kann man mit einer Lösung des Problems rechnen?
Das wäre schön, wenn man das in etwa abschätzen könnte. Bürokratische Mühlen mahlen bekanntlich etwas langsamer und gründlicher. Wenn’s dann klappt, dürfen wir uns alle freuen. Ich will Optimist sein und hoffe sehr, dass wir bis zum Herbst dieses Jahres eine Lösung haben.

FRAGEN: THOMAS GÜNTERT

ANZEIGE

Titelthema
Legendär, mythisch, sagenhaft …
Am Hochrhein trifft Sagenumwobenes auf Geheimnisvolles

Die aktuelle Ausgabe der Hochrhein Ferienzeitung ist jetzt in Ihrem SÜDKURIER Service-Center oder innerhalb Deutschlands unter 0800/880-8000 kostenlos erhältlich. Interessenten aus der Schweiz rufen einfach an unter +49(0)7531 999 1262.

Foto: K. Salzmann

www.urlaub-am-hochrhein.de

Die Ferienzeitung. Entdecke deine Heimat.
Hochrhein FerienZEITUNG

Gassenhofer

Spezialisten: Der Lottstetter Familienbetrieb Gassenhofer ist der Spezialist für Gabelstapler, Gartengeräte und Reinigungstechnik. Durch verschiedene Schulungen wurde die Firma als „Husqvarna Auto Mower Experte“ ausgezeichnet. Die Firma hat die Zulassung zur Abnahme der UVV Prüfungen für Stapler Baumaschinen, Ladekran, Hubgerüste und Leitern. Neu im Programm sind die Grillo Kommunalgeräte (Bild). BILD: GÜNTERT

Homlicher

Lebens(t)räume: Bereits in der vierten Generation schafft die Lottstetter Firma Homlicher für ihre Kunden wertvolle Lebensräume. Die Küche, der Ort für Gemeinschaft und des Genusses, sieht Firmenchef Christian Homlicher als das Zentrum des Lebens. Perfekte Einrichtungs- und Planungskompetenz, gepaart mit einem zuverlässigen Service und der hohen Kunst der Manufaktur schaffen langlebige und unbegrenzte Möglichkeiten im Wohnbereich. BILD: GÜNTERT

Plantissimo

Grüner Daumen: Der Lottstetter Plantissimo Pflanzengroßhandel ist der Spezialist für alle Gartenpflanzen sowie Kübelpflanzen aus dem Mittelmeerraum. Das Fachgeschäft bringt die Pflanzen gegen einen geringen Kostenanteil bis in den Garten und wickelt für die Schweizer Kunden die Zollformalitäten ab. Nach Wunsch pflanzt Plantissimo die Pflanzen auch beim Kunden ein. Dabei können auch spezifische Gartenberatungen im eigenen Garten erfolgen. BILD: GÜNTERT

„Was uns ausmacht, ist die gute Auswahl“

Im Jestetter Zipfel gab es einen gemeinsamen Gewerbeverein, bis er sich vor ein paar Jahren auflöste. Seither organisieren sich die Gewerbetreibenden der Gemeinden Jestetten und Lottstetten eigenständig. In Lottstetten laufen die Fäden beim Obstbauer Andreas Henes zusammen.

„Der zweite Lottstetter Nikolausbummel war wirklich wieder ein toller Erfolg.“

Andreas Henes

Herr Henes, finden heute keine gemeinsamen Aktionen mit den Jestetter Gewerbetreibenden mehr statt?
Jeder Betrieb aus den beiden Gemeinden hat die Möglichkeit an der Herbstmesse in Lottstetten wie auch an der Frühjahrsmesse in Jestetten teilzunehmen.

Wie ist das Lottstetter Gewerbe heute organisiert?
Wir haben in Lottstetten keinen neuen Gewerbeverein gegründet. Verschiedene Lottstetter Betriebe sind Mitglied im Jestetter Gewerbeverein.

Wer und wie viele Mitglieder sind in ihrem losen Verbund?
Es gibt in dem Sinn keinen losen Verbund und daher auch keine Mitgliederzahl. Alle drei Jahre organisieren wir die Lottstetter Herbstmesse. Im Organisationsteam der letzten Herbstmesse waren Sonja Homlicher, Axel Holzscheiter, Gerd Saremba, Josef Zwerenz und ich. Für die nächste Herbstmesse wollen wir uns noch punktuell verstärken.

Welche Aktionen sind in diesem Jahr geplant?
Es sind keine gemeinsamen Aktionen geplant. Doch wir haben in Lottstetten einige Betriebe, die diverse eigene Veranstaltungen durchführen werden.

Im nächsten Jahr soll wieder eine große Gewerbeausstellung stattfinden. Wann beginnen Sie mit der Planung?
Die Vorplanung hat schon begonnen, in dem wir den Messetermin am 11.und 12. Oktober 2014 festgelegt haben. Die Detailplanung beginnt im Juni dieses Jahres.

Letztes Jahr fand in Lottstetten mit großem Erfolg ein Weihnachtsmarkt statt, der eigentlich alle zwei Jahre durchgeführt werden sollte. Kommt der im nächsten Jahr nicht in Konflikt mit der Herbstausstellung?
Der zweite Lottstetter Nikolausbummel war wirklich wieder ein toller Erfolg. Da die meisten Teilnehmer Privatpersonen oder Vereine sind, sehe ich keinen Konflikt zur Herbstmesse. Und zwischen den Terminen liegen ja zwei Monate.

Welchen Vorteil hat Lottstetten gegenüber anderen Gemeinden. Ist es nur der Standort, nahe der Schweiz?
Der Standort ist sicher das eine, doch ich denke, was uns ausmacht, ist die gute Auswahl an qualitativ hochwertigen Produkten und Dienstleistungen in den familiengeführten Fachgeschäften.

FRAGEN: THOMAS GÜNTERT

IMPRESSUM

Verlag und Herausgeber
SÜDKURIER-Medienhaus GmbH
Bismarckstraße 10
79761 Waldshut-Tiengen

www.suedkurier.de
heiko.spitznagel@suedkurier.de

Anzeigenverkaufsleitung Hochrhein
Heiko Spitznagel

Redaktionsleitung Hochrhein
Kai Oldenburg

Redaktionelle Mitarbeit:
Thomas Güntert

Produktion:
Tanja Oldenburg
Druck:
Druckerei Konstanz GmbH

ANZEIGE

Husqvarna

Die neueste Generation.

HUSQVARNA Automower® 308

Die dritte Generation der Roboter-Rasenmäher eignet sich ideal für Rasenflächen bis zu 800 m². Übersichtliches Display und Tastatur erlauben eine individuelle Anpassung. Diebstahlalarm und PIN-Code-Sperre inklusive.

800 m² +/-20% – Automatisch – Granitgrau – Li-Ion.

€ 1.799,-

WWW.HUSQVARNA.DE

Gassenhofer
Gabelstapler Motorgeräte und Landmaschinen

Timo Gassenhofer
Feldwiesenstr. 22
79807 Lottstetten

Tel: +49 (0) 7745 59 05
Fax: +49 (0) 7745 59 09
Mobil: +49 (0) 172 650 22 98

info@gassenhofer.de www.gassenhofer.de

Plantissimo Pflanzenmarkt
D-79807 Lottstetten

GARTENPFLANZEN

BLÜTENSTRÄUCHER, KAMELIEN, RHODODENDRON & AZALEEN, OBST- UND BEEREN, ROSEN, STAUDEN, AHORN, BUCHS, BAMBUS, HECKENPFLANZEN & BODENDECKER

SOMMERFLOR
KÜBELPFLANZEN
PALMEN

BLÜHENDES ZUM MUTTERTAG

Beratung (auch vor Ort) Lieferdienst

Plantissimo Pflanzenmarkt
D-79807 Lottstetten · Sägereistraße 7
Tel. 0 77 45 / 92 15 - 0 · Fax 92 15 - 16
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8 - 12 / 13 - 18, Sa. 9 - 16 Uhr
www.plantissimo-pflanzenmarkt.de · www.plantissimo.ch

Zuhause genießen.

Über guten Geschmack lässt sich streiten. Über gute Küchen nicht.

Ideen für hochwertig gefertigte Küchen kommen nicht aus der Dose, sondern entspringen unserer Erfahrung und unserem Anspruch, aus Ihren Wünschen individuelle Räume für wahre Lebensqualität zu machen.

Öffnungszeiten: Samstag: 9.00 - 13.00 Uhr
Ebenso Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr

homlicher
küche·raum·manufaktur

zeyko küchen

Industriestrasse 22 | D-79807 Lottstetten | Tel. +49 7745 9239-0
info@homlicher.de | www.homlicher.de

Anzeige

dm dreimal an der Schweizer Grenze

Großes Sortiment und umfangreicher Service bei dm-drogerie markt in Jestetten und Klettgau

Die drei dm-Teams aus Klettgau (links), der Jestetter Hauptstraße (rechts) und der Saarstraße (Mitte) freuen sich darauf, die Kunden in ihren Märkten zu begrüßen.

Jestetten/Klettgau. In den drei dm-Märkten in Jestetten und Klettgau finden Kunden ein breites Sortiment mit 12.500 Drogerieartikeln aus den Bereichen Schönheit, Pflege, Gesundheit, Baby, Foto und Haushalt sowie Bio-Lebensmittel und Tiernahrung. „Bereits seit 2008 sind wir hier in der Region vertreten“, sagt die dm-Gebietsverantwortliche Jessica Vaas. „Wir freuen uns, dass wir im vergangenen Jahr gleich zwei weitere dm-Märkte eröffnen konnten – in der Jestetter Saarstraße und in Klettgau.“

dm in Klettgau: 20 Meter reine Schönheit

Im Kosmetik- und Pflegebereich bei dm finden Kundinnen alles für die Schönheit – von trendigen Make-up-Produkten über hochwertige Pflegelinien bis hin zur besonders hautverträglichen Naturkosmetik. Im Klettgauer dm-Markt im Ortsteil Erzingen werden die zahlreichen Artikel in einer neuen Kosmetiktheke präsentiert. Ein ausgefallenes Design, integrierte Lichtelemente und beleuchtete Schminkspiegel laden zum Erkunden der vielen Schönheitsartikel ein. „Gerne beraten wir unsere Kunden auch zum typgerechten Make-up und zur Anwendung der Kosmetikprodukte“, sagt die Klettgauer dm-Filialleiterin Marcella Ienco.

dm in der Jestetter Hauptstraße: Kinderfreundlich einkaufen

Der älteste dm-Markt der Region liegt zentral an der Jestetter Hauptstraße und ist mit der dm-Kinderwelt besonders familienfreundlich. Optisches Herzstück des hell und geräumig gestalteten Babybereichs ist ein weich gepolsterter Holzbaum. Zudem steht für die jüngsten Besucher ein Schaukelpferd zum Spielen bereit.

dm in der Jestetter Saarstraße: Im November neu eröffnet

Der zweite dm-Markt in der Schweizer Grenzregion wurde im Herbst vergangenen Jahres direkt am Jestetter Ortseingang eröffnet. „Die Eröffnung war ein voller Erfolg“, berichtet dm-Filialleiterin Birgit Krause. „Mit zwei dm-Märkten in einer Stadt können wir unseren Kunden eine entspannte Einkaufsatmosphäre bieten.“ Die Gänge bei dm in der Saarstraße sind zudem besonders breit angelegt, und vor dem Markt stehen kostenfreie Kundenparkplätze zur Verfügung.

Natürlich Bio-Qualität!

Zahlreiche Lebensmittel im dm-Regal entdecken

Bei dm gibt es eine breite Auswahl an Säften in Bio-Qualität zu günstigen Preisen.

Bio-Qualität wird bei dm-drogerie markt großgeschrieben. Die Märkte führen 600 Bio-Nahrungsmittel der Marke Alnatura. Dabei kommt es vor allem auf die Inhaltsstoffe an: Alnatura bezieht die Zutaten konsequent aus kontrolliert ökologischem Anbau und verzichtet auf künstliche Farb- und Konservierungsstoffe sowie Geschmacksverstärker. Alle Zutaten landwirtschaftlichen Ursprungs stammen aus Bio-Anbau, bevorzugt von Bauernhöfen der bekannten ökologischen Landbauverbände Demeter, Bioland oder Naturland.

Alles für die Familie

Breites Angebot für den Nachwuchs im dm-Markt

Ob Nahrungsmittel, Pflegeartikel oder Windeln – in den Babybereichen der drei dm-Märkte in Jestetten und Klettgau finden Eltern alles, was sie für ihren Nachwuchs benötigen. Zudem sind auch Spielwaren, die die Sinne des Kindes sanft anregen, erhältlich. Als besonderer Service steht den Eltern ein Wickeltisch mit kostenlosen dm-Pflegeprodukten und Windeln zur Verfügung.

Kinderkleidung bis Größe 140

Auch Baby- und Kleinkindtextilien aus ökologischem Anbau sind bis Größe 140 erhältlich. Für reine Baumwollqualität aus kontrolliert biologischem Anbau und faire soziale Arbeitsbedingungen steht seit jeher die dm-Marke ALANA. Der Großteil der Artikel trägt das GOTS-Siegel.

Auf die Bedürfnisse der Jüngsten eingestellt: die dm-Märkte in Jestetten und Klettgau.

Bildschöner Fotoservice

Individuelle Fotowerke bei dm in Jestetten und Klettgau selbst gestalten, ausdrucken und sofort mitnehmen

Ob mit dem Fotohandy oder der Kamera – digitale Fotografie zeichnet sich vor allem durch Schnelligkeit aus: Nach dem Klick des Auslösers ist das Bild sofort auf dem Display zu sehen. Fast genauso schnell können Fotofans in allen dm-Märkten ihre Bilder als Abzüge in den Händen halten. Bei dm in der Jestetter Hauptstraße und in Klettgau lassen sich die Aufnahmen auch in kreative Fotowerke verwandeln: Dazu steht den Kunden die moderne Fototheke im Foto-Paradies zur Verfügung. Diese ermöglicht es, Digitalaufnahmen als fertige Fotobücher, Poster, Fotocollagen, Leinwände, Klappgrußkarten oder Kalender sofort mitzunehmen.

Laden, auswählen, drucken

An den Terminals gibt es verschiedene Designvorlagen und Formate, zudem können den Motiven persönliche Texte hinzugefügt werden. Bereits wenige Minuten nach Absenden des Auftrags ist das individuelle Fotoprodukt fertig. Man kann seine Digitalbilder auf allen gängigen Speichermedien mitbringen, wie USB-Stick, Speicherkarte der Kamera sowie CD-ROM, ebenso Bilder via Bluetooth direkt vom Fotohandy oder online vom Facebook-Account. Mit der Kodak Create@Home-Software lassen sich Fotobücher bequem zu Hause erstellen und im dm-Markt ausdrucken.

Einfach den Bildschirm des dm-Fototerminals antippen und die Möglichkeiten zur Fotogeschenkerstellung entdecken.

Weitere Informationen und Bestellmöglichkeiten gibt es im Internet unter www.fotoparadies.de.

Anzeige

+++ dm-Nachrichten +++

Gesund und fit mit dm

Die dm-Märkte in Jestetten und Klettgau bieten zahlreiche Gesundheitsprodukte und viele Lebensmittel für eine ausgewogene Ernährung. Zusätzlich zur kompetenten Beratung durch die Mitarbeiter bietet dm einen besonderen Service für seine Kunden: Am dm-Service-Punkt können sie die Gesund+Fit-Gesundheitsberatung nutzen und Antworten auf Fragen zu Produkten und Inhaltsstoffen sowie ausführliche Hintergrundinformationen finden.

Willkommen, Baby!

Für junge und werdende Eltern gibt es das kostenlose Vorteils-Programm dm-babybonus. In Ratgeberheften erfahren Eltern Wissenswertes über Babys Entwicklung. Anmelden kann man sich während der Schwangerschaft und bis zum 15. Lebensmonat des Kindes im dm-Markt oder im Internet unter www.dm.de/babybonus.

Dauerhaft günstig

Bei dm braucht man keine Schnäppchenangebote abzuwarten. Denn dm verzichtet auf aktionsbedingte Preissenkungen und setzt auf günstige Dauerpreise. „Dauerhaft niedrige Preise anzubieten, ist uns wichtiger, als kurzfristig die Preise zu reduzieren“, sagt Erich Harsch, Vorsitzender der dm-Geschäftsführung. Die Preise werden mindestens vier Monate lang nicht erhöht. Den Zeitpunkt der letzten Preisänderung finden Kunden auf dem Etikett am Regal.

HIER BIN ICH MENSCH
HIER KAUF ICH EIN

dm-drogerie markt in Ihrer Nähe:

- Weisweiler Straße 8, Erzingen, Klettgau
- Hauptstraße 27, Jestetten
- Saarstraße 8, Jestetten

Öffnungszeiten:
Mo bis Sa 8 bis 20 Uhr

www.dm.de